

# 捐款表格 DONATION FORM

本人 / 本公司現捐款予 I am/our company is pleased to make a donation to:



網上捐款  
Donate Online

hkphil.org/give

22/23 SB

## 常年經費基金 ANNUAL FUND

邀請國際知名音樂家合作，為香港帶來精彩演出  
Bring world-class artists and the finest music to Hong Kong

## 學生票資助基金 STUDENT TICKET FUND

每年為12,000名本港全日制學生提供半價門票優惠，培養年輕一代對音樂的熱忱  
Nurture young audiences through providing half-price tickets for over 12,000 local full-time students in a year

## 音樂大使基金 AMBASSADOR FUND

支持港樂以多元方式呈獻精彩美樂，並舉辦國際巡演，面向世界觀眾，讓香港以港樂為傲  
Help the HK Phil share music in multiple ways and enable us to embark on world tours, making the finest music heard globally

HK\$ 5,000  HK\$ 10,000  捐款為港幣 Donation Amount HK\$ \_\_\_\_\_

請以正楷填寫 Please fill in the following in BLOCK LETTERS

姓名 NAME (先生 Mr./太太 Mrs./小姐或女士 Ms./教授 Prof./博士 Dr)	生日日期 BIRTH DATE (DD / MM)	公司名稱 COMPANY NAME
---	------------------------------	-------------------

地址 ADDRESS

電話 TELEPHONE	電郵 EMAIL	收據抬頭 NAME ON RECEIPT *
--------------	----------	------------------------

\* 捐款港幣100元或以上，可獲發正式收據作申請稅務豁免。 A tax-deductible receipt will be issued for donations of HK\$100 or more.

鳴謝為 ACKNOWLEDGED AS \* (中文) (English)  無名氏 ANONYMOUS

\* 適用於港幣\$5,000或以上捐款。 For donations of HK\$5,000 or above.

如閣下不欲接收有關推廣及宣傳產品，請加上剔號。 If you do not wish to receive future marketing and promotional information from us, please check the box(es):  電郵 EMAIL  郵件 MAIL

## 捐款方式 DONATION METHOD

\*請附上轉賬記錄。 Please attach the transaction record.

### 支票 CHEQUE

抬頭請寫「香港管弦協會」，請將填妥的捐款表格連同支票寄回港樂發展部。  
香港九龍尖沙咀香港文化中心行政大樓八樓  
Payable to: The Hong Kong Philharmonic Society Ltd.  
Please mail the completed form with cheque to HK Phil Development Department.  
Level 8, Administration Building, Hong Kong Cultural Centre, Tsim Sha Tsui, Kowloon, Hong Kong

### 銀行轉賬 BANK TRANSFER\*

戶口名稱 Account name THE HONG KONG PHILHARMONIC SOCIETY LIMITED  
戶口號碼 Account number 匯豐銀行 HSBC (004)-002-221554-001

### 轉數快 FPS\*

戶口名稱 Account name THE HONG KONG PHILHARMONIC SOCIETY LIMITED  
轉數快識別碼 FPS ID 101622033

信用卡 CREDIT CARD  American Express  VISA  MasterCard  UnionPay Card

信用卡號碼 CREDIT CARD NUMBER

請在我的信用卡戶口記賬  
Please debit my credit card account with HK\$ \_\_\_\_\_

發卡銀行 ISSUING BANK (適用於 For MasterCard/ VISA/UnionPay Card)	持卡人姓名 CARDHOLDER'S NAME	有效日期至 VALID UNTIL (MM / YY)
--	-------------------------	--------------------------------

簽署 SIGNATURE

信用卡用戶必須簽署，方能生效。  
This form must be signed to be valid.

日期 DATE

## 您的支持 雙倍效益 Double the Impact of Your Gift!

透過政府的藝術發展配對資助計劃，您的支持將會為港樂帶來一對一的額外撥款，帶來雙倍效益。  
Your donation will be matched by the Art Development Matching Grants Scheme under the Government, doubling the impact.



香港管弦樂團由香港特別行政區政府資助  
The Hong Kong Philharmonic Orchestra is financially supported by the Government of the Hong Kong Special Administrative Region

捐款查詢 DONATION ENQUIRIES  
development@hkphil.org / 2721 2030